

Gerichtsprozess gegen David Castillo, einen der Auftraggeber des Mordes an Berta Cáceres

Tag 47 [24.Juni 2021]

Die wichtigsten Punkte des Tages

Durch einen Übersetzer gibt der Sachverständige der Verteidigung, Shaun Vodde, eine kurze Präsentation über die Daten, die auf den Handys im Besitz von David Castillo, Berta Cáceres, Sergio Rodriguez und Douglas Bustillo gefunden wurden. Die beiden Telefone, die Castillo gehörten, waren entweder gelöscht oder hatten einen Passcode und es wurden keine Daten extrahiert. Die Verteidigung befragte Vodde und konzentrierte sich dabei auf Nachrichten zwischen Berta Cáceres und ihren Kontakten, die sich auf Sicherheitsrisiken beziehen. Einige beziehen sich auf das Energieunternehmen Blue Energy und eine Nachricht, die davon spricht, "wenn sie das Stück Land verleihen" ... "damit ein Vogel landen kann" ("Si prestan el terreno" ... "para aterrizar un pájaro"), die die Verteidigung in den honduranischen Medien benutzt hat, um zu versuchen, COPINH und Berta mit dem Drogenhandel in Verbindung zu bringen.

Der Prozess wird am folgenden Tag mit Fragen des Anwaltsteams der Familie Cáceres an den Experten Vodde fortgesetzt.

<https://www.aquiabajo.com/blog/2021/6/24/day-forty-seven-trial-against-david-castillo>

Die Verteidigung setzte damit ihre Strategie fort, vom Fokus des Prozesses abzulenken, indem sie Themen einbrachte, die nichts mit den Fakten der Ermordung zu tun haben, die aber von den honduranischen Medien genutzt werden, z.B. um eine Verbindung von Berta Cáceres mit dem Drogenhandel zu konstruieren, womit der sie versuchen, Cáceres zu stigmatisieren und zu delegitimieren. Dazu verwendet die Verteidigung die zitierte Meldung, die von "der Landung eines Vogels" spricht.

Die Verteidigung fuhr auch mit der Strategie fort, zu behaupten, dass Berta Cáceres weitere Drohungen von anderen Unternehmen erlitten habe und dass die Staatsanwaltschaft keine sorgfältige Untersuchung der verschiedenen Drohungen durchgeführt habe. In ihrer Vernehmung bat sie darum, Nachrichten zu lesen, in denen von Drohungen einer Firma in Agua Caliente namens Blue Energy die Rede ist; allerdings wurden diese Drohungen laut den Aufzeichnungen nicht fortgesetzt. Die gelesenen Chats stammen aus den Monaten Januar, Februar und März 2015, also ein Jahr vor dem Verbrechen an Berta.

Die Staatsanwaltschaft befragte den Sachverständigen Vodde zu dem für die Telefon-Extraktion verwendeten Tool, woraufhin der Sachverständige erklärte, dass das UFED-Extraktionstool die in den ausgelesenen Geräten enthaltenen Kommunikationen und Informationen in Form eines Chronogramms organisiert.

<https://mailchi.mp/copinh/resumen-diario-juicio-contra-david-castillo-da-5540792?e=e52fcf5166>

Mehr Details

Der Datenextraktions-Experte der Verteidigung, Shaun Vodde ist US-Staatsbürger und Senior Vice President des Unternehmens Forensic Technology. Er ist auch Berater für digitale Forensik und E-Discovery.

Notizen zu seiner Präsentation

Timeline:

28. Juni 2018: Einstieg als Sachverständiger in den Fall

24. Juli 2018: Durchführen einer Extraktion von Castillos zwei mobilen Geräten

13. August 2018: Es gab eine gerichtliche Untersuchungen und der Umfang der Analyse wurde auf die Telefone von Douglas Bustillo, Sergio Rodriguez und Berta Cáceres erweitert

30. August 2018: Es wurden Extraktionen der Telefone von Bustillo, Rodriguez und Cáceres durchgeführt.

5. November 2018: Reiste nach Tegucigalpa, um seine Aussage zu machen

Ergebnis der Extraktionen von David Castillos Telefonen am 24. Juli 2018:

Iphone 7: Gesperrt und keine PIN. Es konnten nur grundlegende Informationen abgerufen werden, da keine PIN zur Verfügung gestellt wurde

Iphone X: Im Status des Werksresets (an eine US-Nummer angeschlossen). Sie (Vodde und sein Partner) haben den Experten der Staatsanwaltschaft dabei beobachtet, wie er eine Art Update auf dem Telefon durchgeführt hat.

Extraktionen vom 30. August 2018:

Berta Cáceres - 5 Geräte (Blu T901 (Telefon); Samsung SM-T110 (Tablet); Samsung SM-T231 (Tablet); Sony Ericsson D5503 (Telefon); Sony Ericsson Xperia (Telefon))

Douglas Bustillo - Huawei Ascend und LG D508

Sergio Rodriguez - Samsung Galaxy S6

Auf Berta Cáceres' Geräten:

Blue T901: Es gab 299 Kontakte, 1 Audiodatei gelöscht, 7 Textnachrichten (1 gelöscht)

Samsung SM-T110 (Tablet): 808 Kontakte (14 gelöscht); 83 E-Mails; 3 Notizen; 127 Webverläufe (36 gelöscht)

Samsung SM-T-231 (Tablet): 7 Kalender; 73 Anrufprotokoll (2 gelöscht); 15 Facebook-Messenger; 659 Kontakte (168 gelöscht); 262 E-Mails (11 gelöscht); 1 MMS-Nachrichten (1 gelöscht); 190 SMS-Nachrichten (51 gelöscht); 91 Webverlauf (1 gelöscht)

Sony Ericsson

Sony Ericsson (Gesperrt: Kein Zugriff auf PIN) - es wurde versucht, es mit drei Passcodes zu öffnen.

Handys von Douglas Bustillo:

Huawei Ascend-Telefon: 1 Kalender; 115 Anrufprotokoll (3 gelöscht); 49 Facebook (49 gelöscht); 98 Facebook-Messenger (4 gelöscht); 1 Instagram; 6 Snapchat (4 gelöscht); 24 Skype; 1 Twitter (1 gelöscht); Kontakte, E-Mails, etc.

LG D805: Anrufprotokoll, Facebook, kik messenger; Whatsapp, twitter, Kontakte, Emails, MMS, SMS, Webverlauf.

Sergio Rodriguez' Telefon:

Samsung Galaxy: Kalender, Anrufprotokoll, google +, skype, tango, Twitter, Viber, Whatsapp, Kontakte; E-Mails; MMS; Notizen; SMS-Nachrichten; Webverlauf

Datenquellen für die Extraktion:

David Castillo: Seine beiden Telefone wurden gelöscht oder gesperrt

Berta Cáceres: Eines wurde gesperrt/gelöscht; zwei wurden für die Datenextraktion verwendet; zwei hatten nicht viele Informationen

Douglas Bustillo: Beide hatten wenig Informationen und keine Chat-Nachrichten.

DIE VERTEIDIGUNG BEFRAGT DEN EXPERTEN (die wichtigsten Teile)

F: Wer war anwesend, als Sie die Extraktion durchführten? A: Wir führten die Extraktion vor den Anwälten der Staatsanwaltschaft und der Familie Cáceres durch.

F: Sie sagten, dass eines der Geräte aktiv geupdated wurde, seit wann und wie lange wurde es geupdated? A: Ich weiß nicht, wie lange es aktualisiert wurde. Die Tatsache, dass es aktualisiert wurde, wurde durch die Dolmetschenden erklärt. Das Telefon selbst hat einen Neustart durchgeführt.

F: Wie konnte die Wifi-Verbindung mit dem Telefon hergestellt werden? A: Dazu habe ich keinen Einblick. Es hätte ein Wifi-Netzwerk in

Reichweite sein müssen und das Telefon hätte damit verbunden sein müssen.

F: Was war die Aktivität des Telefons von Berta Cáceres nach dem 3. März 2016? A: Es gab eine Menge Aktivität, es war bis zum 30. März aktiv und es gibt mehrere Vorfälle von eingehenden Texten und Anrufen und einen Fall von einem ausgehenden Anruf.

F: Was ist das Datum des ausgehenden Anrufs? A: 4. März 2016

F: Was ist auf S. 15516 des spanischen Berichts der Unterschied zwischen einer Miniaturansicht und einem Foto? A: Das Bild ist die Originaldatei, die gesendet wurde. Wenn es auf dem lokalen Telefon abgelegt wird, erstellt das Betriebssystem eine viel kleinere, niedriger aufgelöste Datei, damit sie leicht gefunden werden kann. Wenn Sie darauf klicken, gelangen Sie zur Originaldatei.

F: Können Sie das Gespräch vom 26. März 2015 vorlesen? (Der Sekretär liest es vor. Das Gespräch ist zwischen Berta Cáceres und jemandem namens "Tomas Zica" (Thomas CICA, d.Ü.)) Das Gespräch nimmt Bezug auf die jüngsten Drohungen und Tomas fragt Berta, ob diese mit Rio Blanco zusammenhängen und fragt sie, was sie tun wird. Berta antwortet: "Es ist Blue Energy, am Fluss Cangrel."

F: Können Sie die Nachrichten vom 27. März 2015 auf S. 5682 vorlesen? (Sekretär liest sie vor.) Es geht um ein Gespräch zwischen einem Lehrer in Agua Caliente und Berta. Sie beziehen sich auf Blue Energy und etwas über eine Straßenblockade.

F: Können Sie zwei weitere Gespräche vom 5. Februar 2015 und 23. Februar 2015 vorlesen. [Der Sekretär liest sie vor]. Das erste vom 23. Februar hat damit zu tun, ob Berta von einem Mann gehört hat (ohne Namen zu nennen) und irgendeine Art von Vorfall mit Blue Energy. Im zweiten Gespräch vom 5. Februar 2015 bittet Berta um eine Zusammenfassung der Vorfälle im Zusammenhang mit Blue Energy.

F: Können Sie das Gespräch vom 3. Juni 2015 zwischen Berta und Jerónimo vorlesen (sehr sehr grobe Übersetzung, ohne Kontext schwer zu verstehen)

20:58 von Jerónimo: Ich habe es bereits getan. Sagen Sie mir, was Sie denken

20:58 von Berta: Sie pachten (oder borgen)? Das ist, was sie sagen.

20:59 von Jerónimo: Wenn [oder ja] das Land pachten/verleihen. Um einen Vogel landen zu lassen.

20:59 von Berta: wenn es keine Auswirkungen hat. Während des Prozesses

20:59 von Jerónimo: Sie werden es nicht wissen

21:00 von Jerónimo: Es könnte welche haben. Man kann es nicht wissen.

Von Berta: Es muss etwas anderes sein.

21:00 Uhr von Jerónimo: Was für eine Sache?

Von Berta: Ich weiß es nicht. Allianzen. Was dahinter steckt. Mehr dahinter.

21:02 Uhr von Jerónimo: Direkter Kontakt. Ein Eingang, ein Ausgang.

21:02 Uhr von Berta: Ein Mal, nicht mehr.

21:03 Uhr von Jerónimo: Ja.

21:07 von Berta: Es gibt keine freundlich gesonnenen Medien.

21:07 von Jerónimo: Es liegt an mir, die Entscheidung zu treffen.

21:07 von Jerónimo: Was raten Sie?

FRAGEN DER STAATSANWALTSCHAFT

F: Warum sagen Sie, dass das Iphone 7 David Castillo gehört? A: Das wurde uns gemeldet. Es wurde uns als Castillos Telefon gemeldet und obwohl dies ein schwacher Beweis ist, wird das Telefon "Davids Telefon" genannt.

F: Welche Informationen haben Sie erhalten, um eines der Telefone mit Sergio Rodriguez in Verbindung zu bringen? A: Es wurde

berichtet, dass es ihm gehört hat und es gab Informationen, die ihn auch im Bericht selbst benennen.

F: Der Wasserzeichenstempel Ihrer Firma, der auf allen Seiten des Berichts ist, wie beeinflusst er die Fähigkeit, das Dokument zu lesen?

A: Es ist ein durchsichtiges Wasserzeichen, das manchmal den Text verdeckt. Der Text kann aber markiert und aus dem Dokument kopiert werden.

(Übersetzung aus dem Englischen, ohne Gewähr)

<https://www.aquiabajo.com/blog/2021/6/24/day-forty-seven-trial-against-david-castillo>

[Zurück](#)